מרה להי שכטר לוש ישיבת וראש כולל ישיבת רבינל יצחק אלחנן

Rabbi Hershel Schachter 24 Bennett Avenue New York, New York 10033 (212) 795-0630

כל דכפין

בתחילת הסדר מזמינים את העניים לאכול אתנו. ובמצב שלנו של סכנת מגפה, אף שבודאי לא נניח לעניים ליכנס אלינו, מסתברא שעדיין אומרים נוסח זה, דהמקובל הוא שזאת האמירה היא רק זכר למקדש [ולא שבאמת אנחנו (בזה"ז) מזמינים אחרים לאכול אצלנו, והראיה, שאין אנו פותחים את הדלת לקרוא כן בקול], שבזמן הבית היו מזמינים אחרים לאכול עמהם הק"פ, (כל דצריך ייתי ויפסח), ורק לאחר החורבן הוסיפו השורות שלבסוף (השתא הכא וכו'), ואנו ממשיכים לומר הנוסח הזה (של כל דכפין וכו') זכר למקדש. וכמה דברים עושים בליל הסדר זכר למקדש. ואולי כדאי להסביר כן לבני הבית מראש.

At the beginning of the Pesach Seder, we invite all impoverished people to join us for the meal (ha'lachma anya). Although one would surely not allow guests into his home during this dangerous time, these words should still be recited at the start of the Seder. The reason we announce this invitation is in remembrance of the practice when the Beis HaMikdash stood. Then, Jews would invite anyone to join them in eating the Korban Pesach. Our recitation of these words today, is not meant as a true invitation, as is clear from the fact that we don't open the doors and announce it in the streets for guests to hear. After the destruction of the Beis HaMikdash, there was an additional prayer added, that we return to the land of Eretz Yisrael. It is recommended to explain this to those at the table before reciting this paragraph.

לבי שכטר

מנש"ק פ' נו י' ניסו תש"פ